#### Thursday, March 21, 2019

7:30 AM – 4:00 PM	NYSABE Conference Registration	Hotel Main Lobby
8:00AM – 8:45 AM	Continental Breakfast /Networking Exhibitor/Curriculum Partner Visit	Ballroom Lower level
8:45 AM- 10:15 AM	NYSABE Major Session I  Conference Opening Convener: Rebecca Elías, NYSABE President Greetings: Joseph L. Ricca, Superintendent, White Plains City School District; Angélica Infante-Green, Deputy Commissioner, Office of P-12 Instructional Support, NYSED Student Performance: White Plains Mariachi Band, White Plains, NY Professional Award: Laura Reidy, Bilingual Parent of the Year Keynote Presentation: Do You See Me? Bilingual Identities and Literacy Learning Presented by Maneka Brooks, Assistant Professor, Texas State University	Ballroom
10:15 AM - 10:30 AM	Exhibitor/Curriculum Partner Visit	Lower level
10:30 AM - 12:00 PM	HIGHLIGHTED SESSION: Parent Panel  Moderators: Kate Menken and Ivana Espinet	Briarcliff 2
10:30 AM – 11:10 AM	<ul> <li>Concurrent Session I (40 and 80 minute sessions)</li> <li>Improving Listening Comprehension through Reciprocal Teaching</li> <li>Guided Reading: Transformed &amp; Informed by Emergent Bilinguals</li> <li>Building a Bilingual Education Program: The Potential of Partnership</li> <li>Math Best Practices: Scaffolding Content and Language for ELLs/MLLs in the Classroom (GR 3-8)</li> <li>A process of identifying ELL parent concerns to the local board of education</li> <li>Generating an inclusive bilingual classroom with ADHD students at elementary school using ICT</li> <li>Experiencing the Needs and Challenges of ELs (80 minutes)</li> <li>Making Multi-literacy Connections to the Practices Across Content Areas (80 minutes)</li> <li>Individualized Education Program IEP Planning and Implementation led by Students and Families (80 minutes)</li> </ul>	For further details please refer to the online conference program
11:20 AM – 12:00 PM	<ul> <li>Concurrent Session II (40 minute sessions only)</li> <li>How Can Parents of ELLs/MLLs Provide Social Emotional Learning Support to Their Children to Facilitate both Academic and Life Success</li> <li>Opportunities, Challenges, and Tensions in a Chinese Dual Language Program: Examining the Experiences of Diverse Families</li> <li>SIFEs in Our Classrooms: Promising Practices for their Success</li> <li>Parents Supporting their Children's Academic and Socio-Emotional Development: Promising Practices for Success</li> <li>The Write Stuff: Using Journaling to Treat Trauma in Immigrant Students</li> <li>Junior High School: Starting the Path to the Seal of Biliteracy in Korean</li> <li>Supporting Multilingual Learners with IEPs</li> </ul>	For further details please refer to the online conference program

12:10 PM –	Family Advocacy Luncheon	Ballroom
2:15 PM	Greetings: Linda Chen, Chief Academic Officer, NYC Department of Education; Lissette Colón-Collins, Assistant Commissioner, Office of Bilingual Education & World Languages, NYSED; Evelyn DeJesus, Vice President for Education, United Federation of Teachers Professional Award: Bilingual Instructional Assistant of the Year Keynote Presentation: A DREAMer Elected into Office Presented by Catalina Cruz, New York State Assemblywoman District 29	
2:30 PM -	Concurrent Session III (40 and 80 minute sessions)	For further
3:10 PM	<ul> <li>How parental and family impact emergent Chinese bilinguals' translanguaginging (biliteracy) practices</li> <li>Chinese and American Communication in a US Academic Setting</li> <li>Screening &amp; Discussion: Still Living Undocumented</li> <li>Monitoring the Language Proficiency of All Students: A Formative Approach</li> <li>Making Social Studies assessments accessible to multilingual learners</li> <li>Teaching Content Vocabulary Through Biliteracy</li> <li>Reframing the Conversation: From Achievement Gap to Cultural Dissonance (80 minutes)</li> <li>Transforming the World through Transnational Adolescents' Multiliteracies (80 minutes)</li> <li>Expanding teacher expertise to create transformative learning opportunities in the Spanish-language classroom (80 minutes)</li> </ul>	details please refer to the online conference program
3:20 PM -	Concurrent Session IV (40 minute sessions only)	For further
4:00 PM	<ul> <li>What Educators Must Know About ESSA</li> <li>Steps to the Seal: A project to develop biliteracy in the Syracuse community</li> <li>Transforming Language Learners through Native Language Instruction</li> <li>Engaging emergent bilinguals in persuasive writing for social justice</li> <li>How to support Multi-Lingual Selective Mutes in the Classroom</li> <li>Fostering Bilingual Writers: Using Translanguaging in High School Classrooms</li> <li>Building Partnerships with ELL Families for Student Success</li> </ul>	details please refer to the online conference program
4:00PM - 5:00 PM	Exhibitor/Curriculum Partner Visits	Exhibition Hall - Lower Level
6:00 PM – 7:00 PM	President's Address Convener & Welcoming Remarks: Nancy Villarreal de Adler, NYSABE Past President Presenter: Rebecca Elías, NYSABE President	Briarcliff
7:00 PM –	President's Reception	Ballroom C, D
11:00 PM	Entertainment Provided by: Alexis Velázquez	

#### Friday, March 22, 2019

7:30 AM -	NYSABE Conference Registration	Hotel Main
4:00 PM		Lobby
8:00 AM -	Continental Breakfast /Networking	Ballroom
8:45 AM	Exhibitor/Curriculum Partner Visit	Lower level
8:45 AM- 10:15 AM	NYSABE Major Session II Greetings: Mirza Sánchez-Medina, Deputy Chief Academic Officer, Division of Multilingual Learners, NYCDOE; Cara Calabrese, Music Teacher, Buffalo Public Schools Student Performance: Lafayette International Community High School Drum Band, Buffalo, NY Professional Award: Bilingual Teacher of the Year Introduction of Keynote: Mario Palma, Vice President of Multilingual Teaching and Learning, American Reading Company Keynote Presentation: Building Bilingualism and Biliteracy: ¡Ya es hora! Presented by Kathy Escamilla, Bob and Judy Charles Endowed Chair of Education and Professor,	Ballroom
	University of Colorado Boulder	
10:15 AM - 10:30 AM	Exhibitor/Curriculum Partner Visit	Lower level
10:30 AM -	HIGHLIGHTED SESSION: Educational Policy	Briarcliff
12:00 PM 10:30 AM -	Moderators: Claire E. Sylvan and Kate Menken  Concurrent Session V (40 and 80 minute sessions)	For further
11:10 AM	<ul> <li>The Pioneers: A Look at the Original Model of Bilingual Education at New York City's First Spanish-English Bilingual Elementary School, P.S. 25, The Bilingual School</li> <li>Extending Learning Through Language Production Projects</li> <li>Using Technology to Enhance Instruction in the Bilingual Classroom</li> <li>"En español es distinto:" Side by side Spanish-English language instruction for metalinguistic awareness</li> <li>Patterns of Home Language Use Among Early Childhood English Language Learners: A Closer Look</li> <li>I'm a Masterpiece, not a Puzzle Piece</li> <li>Leadership Learning: Using Improvement Science to impact Dual Language Educational Outcomes (80 minutes)</li> <li>Extending Students' Understanding Through the Use of Multi-Modal Texts (80 minutes)</li> </ul>	details please refer to the conference program
11:20 AM –	Concurrent Session VI (40 minutes only)	For further
12:00 PM	<ul> <li>Cultural Etiquette and Greetings</li> <li>Building the Bridge from Oral Language to Early Literacy in a side-by-side Dual Language classroom</li> <li>Digital Learning Centers to Support Bilingual and English Language Learners</li> <li>Building a Successful Dual Language Program</li> <li>NYSED Practices for Multilingual Learners and the Next Generation ELA Learning Standards (NGLS)</li> <li>Developing Bilingual Reading Identities: Social Justice Literacy Circles</li> </ul>	details please refer to the conference program

12:10 PM -	Leadership Luncheon	Ballroom
2:15 PM	Greetings: Betty Rosa, Chancellor, NYSED Board of Regents; Carmen Dinos, Professor, Brooklyn College (R)  Professional Award: Wanda Ortíz-Rivera, Bilingual Administrator of the Year Keynote Presentation:	
	Presented by Richard Carranza, Chancellor, New York City Department of Education	
2:30 PM –	HIGHLIGHTED SESSION: Leadership Forum	Briarcliff
4:00 PM	Equity, Access, & Excellence	
	<b>Moderators</b> : María-Angélica Meyer and Eudes Budhai	
02:30 PM – 03:10 PM	<ul> <li>Concurrent Session VII (40 and 80 minute sessions)</li> <li>Deaf and Hard of Hearing Multilingual Learners in the Classroom and Beyond</li> <li>A Pathway to Bilingualism in a Suburban/Urban School District: From Birth to Seal of Biliteracy</li> <li>Transforming Language Learners through the Seal of Biliteracy</li> <li>Developing a Collaborative Bilingual Teacher Education Program</li> <li>Measuring dual language proficiency: How do we know donde están?</li> <li>Professional Network Support in Bilingual/ENL Teacher Education</li> <li>Literacy Apprenticeship in a Dual Language Classroom (80 minutes)</li> <li>Supporting English Learners in Middle School Mathematics (80 minutes)</li> </ul>	For further details please refer to the conference program
03:20 PM - 04:00 PM	<ul> <li>Concurrent Session VIII (40 minutes)</li> <li>Surveying Chinese ELLs' Writing Reflections</li> <li>An "experiment" in college-based, mainstream teacher preparation that builds on the assets of communities where Spanish and English shape community life</li> <li>Engaging Culturally and Linguistically Diverse Families</li> <li>Transforming Writing Pedagogies in Dual Language Bilingual Settings: Translanguaging as a Pedagogical Tool</li> <li>Roundtable Discussion: Assessment for Multilingual Learners and the MultiliteracyTrajectory</li> <li>Transnational Child Migration: Impact on English Language Learning and CulturalIntegration</li> </ul>	For further details please refer to the conference program
04:00 PM – 05:00 PM	HIGHLIGHTED SESSION: Membership Meeting  Come join your colleagues across NYS as NYSABE's Board of Directors and Delegate Assembly provide an understanding of where we are and how you can have a voice in achieving the mission of our organization	Ballroom C
07:00 PM – 12:00 AM	NYSABE Gladys Correa Memorial Award Banquet Gala Mistress of Ceremonies: Denise Góñez-Santos, Executive Director, RBE-RN West Welcome: Rebecca Elías, NYSABE President History of Gladys Correa: Nancy Villarreal de Adler, NYSABE Past President Introduction of Awardee: Carmen Dinos, Professor, Brooklyn College (R) & Ofelia García, Professor Emeritus, CUNY Graduate Center Presentation of Award: Rebecca Elías, NYSABE President Gladys Correa Memorial Award Acceptance Speech: Tatyana Kleyn, The City College of NewYork Entertainment Provided by: Alexis Velázquez	Ballroom A, B

#### Saturday, March 23, 2019

7:30 AM – 11::00 AM	NYSABE Conference Registration	Hotel Main Lobby
8:00 AM – 8:45 AM	Continental Breakfast /Networking Exhibitor/Curriculum Partner Visit	Ballroom A, B, C Lower level
8:45 AM- 10:15 AM	NYSABE Major Session III  Greetings: David Kirkland, Executive Director, Metropolitan Center for Research on Equity & the Transformation of Schools, NYU; Luis O. Reyes, Regent-at-Large, NYSED Board of Regents  Professional Award: James Rodríguez, Bilingual Support Personnel of the Year Keynote Presentation: Leveraging the 'Learning Edge': Translanguaging, Teacher Agency and Assessing Emergent Bilinguals' Reading Presented by Laura Ascenzi-Moreno, Assistant Professor, Brooklyn College	Ballroom A, B, C
10:15 AM - 10:30 AM	Exhibitor/Curriculum Partner Visit	Exhibition Hall - Lower level
10:30 AM - 12:00 PM	HIGHLIGHTED SESSION: Bilingual Special Education Panel  Moderator: Wilfredo García	Briarcliff
10:30 AM - 12:00 PM	Past Presidents Forum (By Invitation Only) Convener: Iraida Bodré, NYSABE Past President	Ballroom D
10:30 AM – 11:10 AM	<ul> <li>Post-secondary Success for Emergent Bilingual Students with IEPs</li> <li>Accessing Funds of Knowledge to Unlock MLL/ELL Potential</li> <li>A Comprehensive Approach to the Assessment of Bilingual Students for Special Education Services</li> <li>Caminos Desconocidos: Bilingual Latinx Teachers' Processing of Language Journeys and their Impact on Bilingual Instruction</li> <li>Excellence in a Culturally Responsive Classroom (80 minutes)</li> <li>Building Literacy Through Oracy (80 minutes)</li> <li>Changing Policies and and Classroom Realities (80 minutes)</li> </ul>	For further details please refer to the conference program
11:20 AM – 12:00 PM	<ul> <li>Breakout Session X (40 minutes only)</li> <li>Bilingual Kindergarten and First Grade Researchers Learn about Families and Communities</li> <li>Empowering Multilingual Learners through Literacy</li> <li>Dis/ability as Mediator: Possibility-Centered Hybrid Learning Spaces for Emergent Bilinguals with a Dis/ability</li> <li>Third Grade Inquiry into Multilingualism</li> <li>Video in the Middle School Classroom to Enhance Language &amp; Literacy Instruction in ENL and Spanish Classes</li> </ul>	For further details please refer to the conference program

12:10 PM –	Student Awards Luncheon	Ballroom A, B, C
2:15 PM	Conveners: Wilda Ramos & Heriberto Galarza, NYSABE Past Presidents	
	<b>Greetings:</b> David Mauricio, Superintendent of Peekskill Central School District and NYSABE Past President	
	Professional Award: Elena Dokshansky, Advocacy Award	
	Presentation of Student Awards	
2:15 PM –	HIGHLIGHTED SESSION: The Closing Ceremony	Ballroom A, B, C
3:00 PM	Come join us as we reflect on our time together so that we can pave the journey that lies ahead!	, , ,
	Convener: Michael Duffy, Conference Chairperson	
	Reflection: Rebecca Elías, NYSABE President	
	The Journey Ahead: Alicia Báez-Barinas, NYSABE President-Elect	



The New York State Association for Bilingual Education 42<sup>nd</sup> Annual Conference | March 21–23, 2019

# Transforming Language Learners, Their Multiliteracies, and the World through Bilingual Education



www.nysabe.net/2019conference